

Wstęp



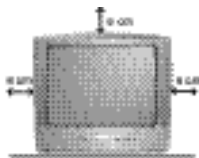
Doradzamy skorzystanie z załączonego podręcznika szybkiej instalacji, który ułatwi podłączenie i zaprogramowanie odbiornika.

Prosimy o szczegółowe zapoznanie się z poniższymi instrukcjami, by lepiej zrozumieć wszystkie możliwości, jakie oferuje nowy odbiornik:

Przyciski pilota	2
Przyciski odbiornika	2
Strojenie kanałów TV	3
Korzystanie z innych menu	5
Urządzenia peryferyjne	7
Porady	8

Instalacja odbiornika

1 Umiejscowienie odbiornika



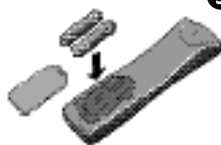
Odbiornik należy umieścić na solidnej, stabilnej podstawie, w odległości co najmniej 5 cm od innych przedmiotów. W celu uniknięcia zagrożenia lub uszkodzenia odbiornika nie wolno na nim umieszczać żadnych przedmiotów, takich jak serwetki, naczynia z płynami (wazon) lub przedmioty wydzielające ciepło (lampy). Ponadto odbiornik nie może być narażony na polanie wodą.

2 Podłączenie



- Podłącz wtyczkę antenową do gniazda **TF** z tyłu odbiornika. Odbiorniki o niewielkich wymiarach ekranu wyposażone są we własną antenę. Niekiedy odbiór może sprawiać trudności. Wówczas można go poprawić obracając antenę. Jeśli jakość odbioru nadal jest zła, należy wykorzystać antenę zewnętrzną.
- Podłącz wtyczkę kabla zasilającego do gniazdka w ścianie (220-240 V / 50 Hz).

3 Pilot



Włóż 2 załączone baterie R6, właściwie ukierunkowując bieguny. Ze względu na ochronę środowiska naturalnego baterie dostarczane wraz z odbiornikiem nie zawierają rtęci, kadmu ani niklu. Prosimy, by nie wyrzucać zużytych baterii, ale oddać je do recyklingu (w tym celu skontaktuj się ze sprzedawcą). Zużyte baterie należy zastąpić bateriami tego samego typu.

4 Włączanie odbiornika



W celu włączenia odbiornika naciśnij przycisk on/off. Zapali się czerwona dioda, a ekran się rozjaśni. Przeczytaj teraz rozdział dot. szybkiej instalacji, znajdujący się na następnej stronie. Jeśli odbiornik pozostaje w stanie czuwania, naciśnij przycisk P (+) pilota. Przy używaniu pilota mruga dioda kontrolna.

Przyciski pilota

Wybór źródła sygnału zewnętrznego EXT

Naciśnij kilkakrotnie, by wybrać gniazda EXT (zob. str.7).

Klawiatura numeryczna

Bezpośredni dostęp do programu.

W przypadku 2-cyfrowych numerów programów drugi przycisk należy nacisnąć przed zniknięciem kreski na ekranie.

Chcąc wyświetlić program, który został zablokowany, należy wpisać numer kodu dostępu (zob. str. 6).

Inteligentna kontrola dźwięku

Dostęp do różnych ustawień dźwięku: KINO, MUZYKA, MOWA i powrót do opcji OSOBISTE.

Menu

Wyświetlanie lub wyjście z menu.

Do ustawień służą przyciski



Menu znika automatycznie po upływie 30 sekund bezczynności.

Głośność

Regulacja poziomu dźwięku.

Wyciszenie

Wyłączenie lub włączenie dźwięku.

Czuwanie

Pozwala na przełączanie odbiornika w tryb czuwania. Zapala się czerwona dioda. Aby ponownie włączyć odbiornik, należy nacisnąć przycisk P (-), P (+) lub 0 do 9.

Informacja na ekranie

Przytrzymaj przez 5 sekund dla uaktywnienia stałego wyświetlania numeru programu. Przyciśnięcie przez chwilę umożliwi wyświetlanie lub usunięcie numeru programu i czasu.

Inteligentna kontrola obrazu

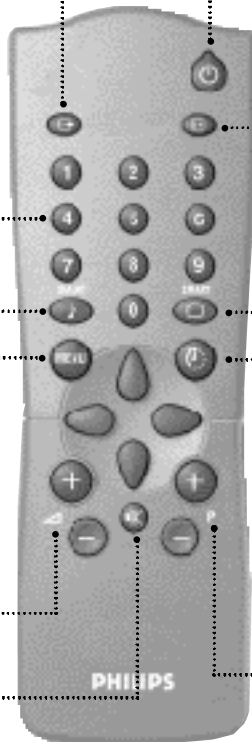
Dostęp do ustawień obrazu: NASYCONY (jasno oświetlone pomieszczenie), NATURALNY (optimalne warunki), STONOWANY (ciemne pomieszczenie) i powrót do opcji OSOBISTE.

Wyłącznik czasu

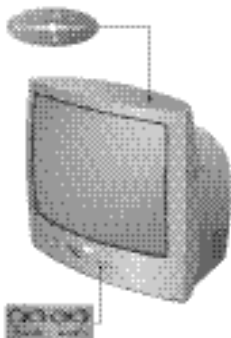
Do wybierania odstępu czasu, po którym odbiornik automatycznie się wyłączy (od 0 do 240 minut).

Wybór programów

Przemieszczanie się pomiędzy programami.



Przyciski odbiornika



Odbiornik telewizyjny posiada 4 przyciski umieszczone z przodu lub na górze, w zależności od modelu.

Przyciski VOLUME - + (- \triangle +) służą do regulacji poziomu dźwięku.

Przyciski PROGRAM - + (- P +) umożliwiają wybór programów.

Aby uzyskać dostęp do menu, należy równocześnie nacisnąć 2 przyciski VOLUME - i VOLUME +. Przyciski PROGRAM - + umożliwiają następnie wybór ustawienia, zaś przyciski VOLUME - + - jego regulację.

Chcąc wyjść z wyświetlanego menu należy równocześnie nacisnąć 2 przyciski VOLUME - i VOLUME +.

Uwaga: jeśli aktywna jest funkcja BLOKADA, przyciski te nie są aktywne (zob.str. 6).

Strojenie kanałów telewizyjnych

Szybka instalacja (uruchomienie po raz pierwszy)

Wszystkie poniższe czynności opisane są w załączonym podręczniku szybkiej instalacji. Radzimy z niego skorzystać.

Kiedy po raz pierwszy włączysz odbiornik, na ekranie pojawi się menu.

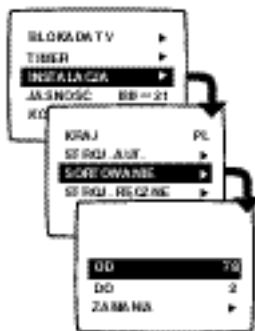
Menu proponuje wybór języka, jakim będziesz się posługiwać w menu.

Jeśli menu nie pojawi się na ekranie, przytrzymaj przez 4 sekundy przyciski PROGRAM- i PROGRAM+ (lub \triangleleft - i P-) odbiornika, aby pojawiło się ono ponownie.



- 1 Przyciski pilota oznakowane od ① do ⑨ umożliwiają wybór poszukiwanego języka (chcąc korzystać z j. polskiego naciśnij ⑦). Po naciśnięciu pojawia się inne menu.
- 2 Następnie wybierz swój kraj (chcąc wybrać Polskę, przyciśnij ④).
- 3 Wyszukiwanie kanałów rozpoczyna się automatycznie, tuż po wyborze kraju. Operacja ta trwa kilka minut. Ekran wyświetla stan poszukiwań i liczbę odnalezionych programów. Następnie menu znika i wyświetlany jest ostatni z programów.
Jeśli brak jest obrazu, zob. rozdział Porady na str. 8.
- 4 Jeśli nadajnik lub sieć kablowa nadaje sygnał automatycznego sortowania, programy zostaną ponumerowane prawidłowo.
- 5 W pozostałych przypadkach programy numerowane są w dół począwszy od 99, 98, 97, itd. (lub 79, 78, itd.).
Chcąc zmienić numerację programów należy skorzystać z menu SORTOWANIE. Niektóre nadajniki lub sieci kablowe nadają własne parametry sortowania (region, język, itd.). Wówczas należy wskazać swój wybór za pomocą przycisków \triangleleft \triangleright , a następnie potwierdzić przyciskiem \odot .

Zmiana numeracji programów

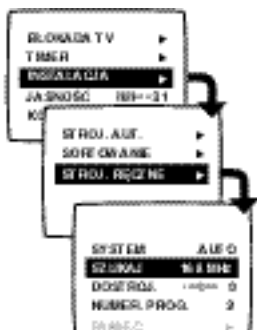


- 1 Naciśnij przycisk MENU . Na ekranie pojawia się menu podstawowe.
- 2 Naciśnij jeden raz \triangleleft , by wybrać INSTALACJĘ, a następnie naciśnij \triangleright . Pojawia się menu INSTALACJA. Opcja JĘZYK jest aktywna.
- 3 Trzykrotnie naciśnij \triangleleft , by wybrać SORTOWANIE, a następnie naciśnij \triangleright . Pojawia się menu SORTOWANIE. Pozycja OD jest aktywna.
- 4 Za pomocą przycisków \triangleleft \triangleright lub ① do ⑨ wybierz program, którego numer chcesz zmienić.
Przykład: chcesz zmienić numerację programu 78 na 2: naciśnij ⑦ ⑧.
- 5 Naciśnij wybór DO (przycisk \triangleleft) i wpisz nowy numer za pomocą przycisków \triangleleft \triangleright lub ① do ⑨ (w naszym przykładzie naciśnij ②).
- 6 Wybierz ZAMIANA (przycisk \triangleleft) i naciśnij \triangleright . Pojawia się komunikat ZAMIENIONO, odbywa się zamiana (przycisk \odot umożliwia anulowanie). W naszym przykładzie program 78 otrzymuje numer 2 (zaś program 2 numer 78).
- 7 Wybierz OD (przycisk \triangleleft) i powtórz kroki ④ do ⑥ dla wszystkich programów, których numery chcesz zmienić.
- 8 Chcąc wyjść z menu, naciśnij przycisk MENU .

Programowanie ręczne

To menu umożliwia ustawianie każdego programu z osobna.

- 1 Naciśnij przycisk . Na ekranie pojawia się menu podstawowe.
- 2 Naciśnij jeden raz , by wybrać INSTALACJĘ i naciśnij .
- 3 Wybierz STROJENIE RĘCZ. (przycisk) i naciśnij . Pojawia się menu STROJENIE RĘCZ..
- 4 Wybierz SYSTEM (dostępny tylko w niektórych wersjach). Za pomocą przycisku wybierz odbiór standardowy AUTO (odbiór automatyczny), EAST EU (standard DK) lub WEST-EU (BG).
- 5 Wybierz SZUKAJ i naciśnij . Rozpoczyna się wyszukiwanie. Wyszukiwanie zatrzymuje się po znalezieniu programu. Jeśli znasz częstotliwość pożądanego programu, możesz wprowadzić jej numer bezpośrednio za pomocą przycisków . *Jeśli odbiornik nie znajduje żadnego programu, zob. rozdział Porady na str. 8.*
- 6 Jeśli odbiór nie jest zadowalający, wybierz DOSTROJ. i przytrzymaj przycisk lub w celu dostrojenia odbioru.
- 7 Wybierz NUMER. PROG. i wprowadź pożądaną numer za pomocą przycisków lub .
- 8 Wybierz PAMIĘĆ i naciśnij . Pojawia się komunikat ZACHOWANO. Program został wprowadzony do pamięci.
- 9 Dla każdego zapamiętywanego programu powtórz kroki 5 do 8. Aby opuścić menu naciśnij przycisk .



Inne ustawienia menu INSTALACJA

- 1 Naciśnij przycisk . Na ekranie pojawia się menu podstawowe.
- 2 Naciśnij 1 raz , by wybrać menu INSTALACJA i naciśnij . Pojawia się menu INSTALACJA.
- 3 Za pomocą przycisków wybierz opcję, zaś za pomocą przycisków zmień jej ustawienia:
 - JĘZYK: chcąc zmienić język komunikatów menu.
 - KRAJ: by wybrać kraj, w którym przebywasz (PL dla Polski). Ustawienie to odbywa się w trybie automatycznego sortowania programów.
 - STROJ. AUT.: by rozpocząć strojenie naciśnij . Operacja trwa kilka minut. Po jej zakończeniu automatycznie pojawia się menu INSTALACJA. Chcąc uzyskać więcej informacji zob. rozdział Szybka instalacja, kroki 3 do 5 na poprzedniej stronie. *Chcąc opuścić lub przerwać wyszukiwanie, naciśnij .*
 - WEJŚCIA: by wyświetlić menu naciśnij . Masz teraz dostęp do szeregu nazw umożliwiających identyfikację wejść peryferyjnych. Po wybraniu wejścia wybrana nazwa pojawia się przez kilka chwil na ekranie.
- 4 Aby opuścić menu naciśnij .



Korzystanie z innych menu

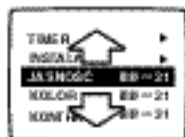
Aby ustawić menu:



1 Wyświetlij menu.



2 Wybierz opcję.



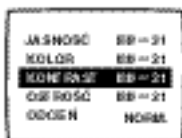
3 Ustaw.



Uwaga: menu znikają automatycznie po 30 sekundach bezczynności.

Aby opuścić menu naciśnij (lub chcąc powrócić na poprzedni poziom).

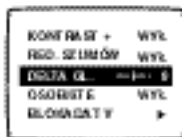
Ustawianie obrazu



Naciśnij . Ustawiać można: JASNOŚĆ, KOLOR, KONTRAST, OSTROŚĆ, ODCIEN, KONTRAST+ i RED.SZUMÓW.

- **OSTROŚĆ:** modyfikuje czystość obrazu,
- **ODCIEN:** dostosowuje barwę obrazu. Istnieją 3 możliwości: ZIMNA (bardziej niebieska), NORMALNA (wyważona) lub CIEPŁA (bardziej czerwona).
- **KONTRAST+:** automatycznie dopasowuje kontrast obrazu zależnie od jego zawartości (stałe sprowadza najciemniejszą część obrazu do czerni).
- **RED.SZUMÓW:** pozwala na ograniczenie zakłóceń obrazu (tzw. śniegu). Ustawienie to przydatne jest w przypadku utrudnionej odbioru.

Ustawianie dźwięku



Naciśnij . Można ustawiać DELTA GŁ.

- **DELTA GŁ.** (różnica głośności): pozwala na usunięcie różnic głośności pomiędzy różnymi programami lub wejściami EXT. Ustawienie działa dla programów 1 do 40 i wejść EXT

Zachowywanie ustawień



Istnieje możliwość zarejestrowania własnych ustawień obrazu i dźwięku.

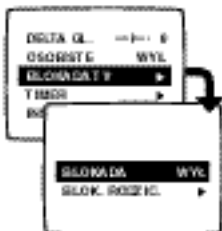
- 1 Najpierw należy dokonać ustawień w menu.
- 2 Następnie należy wybrać OSOBISTE i nacisnąć . Ustawienia są zarejestrowane.

Wartości zachowywane są w opcji OSOBISTE w inteligentnej kontroli obrazu i dźwięku (przyciski i).




Uwaga: głośność i DELTA GŁ. zapamiętywane są automatycznie i nie wymagają wprowadzania do opcji OSOBISTE.

Blokada odbiornika










Funkcja (dostępna tylko w niektórych wersjach) umożliwia blokadę odbiornika w celu częściowego lub całkowitego ograniczenia jego użytkowania.



Aby zablokować przyciski odbiornika

- 1 Naciśnij , wybierz BLOKADA TV (przycisk ) i naciśnij .
- 2 Ustaw BLOKADĘ w pozycji ZAŁ. (włączona). Przyciski są zablokowane.
- 3 Wyłącz odbiornik i schowaj pilota. Odbiornik nie może być użytkowany, ponieważ można go włączyć jedynie za pomocą pilota. Chcąc skasować blokadę należy ponownie ustawić pozycję WYL. dla opcji BLOKADA.

Aby zablokować programy

- 1 Naciśnij , wybierz BLOKADA TV (przycisk ) i naciśnij .
- 2 Wybierz BLOK. RODZIC i naciśnij .
- 3 Następnie wpisz swój kod dostępu. Używając blokady po raz pierwszy, wpisz kod 0711, następnie potwierdź go, przyciskając ponownie 0711. Pojawia się menu.
- 4 Wybierz NUMER PROG. i za pomocą przycisków   lub   wpisz numer programu lub wejścia, które chcesz zablokować. W celu zablokowania całości należy ustawić CAŁOŚĆ.
- 5 Wybierz BLOKADA i ustaw na TAK.
- 6 Powtórz kroki 4 i 5 dla wszystkich programów, które chcesz zablokować. Możesz zablokować oddzielnie maksymalnie 5 programów.
- 7 Chcąc opuścić opcję naciśnij przycisk . Od tej chwili oglądanie zablokowanego programu jest możliwe po wpisaniu kodu dostępu, w przeciwnym razie ekran pozostanie czarny.

Uwaga: w przypadku programów skrytych, wykorzystujących zewnętrzny dekodery, należy zablokować odpowiednie wejście EXT (nie zaś numer programu).

Aby odblokować wszystkie programy


Powtórz powyższe kroki 1 do 3, a następnie:

- 4 Wybierz SKASUJ CAŁOŚĆ i naciśnij . Wszystkie programy zostaną odblokowane.

Aby zmienić kod dostępu

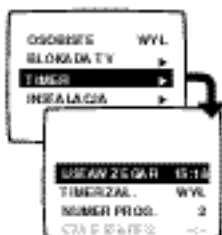
Powtórz powyższe kroki 1 i 3, a następnie:










- 4 Wybierz ZMIEN KOD i wpisz swój własny 4-cyfrowy kod.
 - 5 Potwierdź go przyciskając klawisze po raz drugi. Twój nowy kod jest zapamiętany.
- Jeśli zapomnisz swój kod dostępu, wpisz dwukrotnie kod uniwersalny 0711.

Chcąc opuścić opcję naciśnij przycisk .

Funkcja budzenia

Funkcja (dostępna tylko w niektórych wersjach) pozwala na wykorzystanie odbiornika do budzenia.



- 1 Naciśnij , wybierz TIMER (przycisk ) i naciśnij .
- 2 Pojawia się komunikat USTAW ZEGAR. Wpisz aktualny czas (przyciski   lub  .
- 3 Wybierz TIMER ZAŁ. i naciśnij , by aktywować (ZAŁ.) lub dezaktywować (WYL.) budzenie.
- 4 Wybierz NUMER PROG. i wprowadź numer wymaganego programu.
- 5 Wybierz CZAS STARTU i wprowadź porę uruchomienia odbiornika.
- 6 Naciśnij , aby wprowadzić odbiornik w stan czuwania. Odbiornik włączy się automatycznie o ustawionej godzinie. Jeśli pozostawisz włączony odbiornik, o wyznaczonej porze uaktywni się ustawiony program. Odbiornik wyłącza się automatycznie po upływie 4 godzin bezczynności.

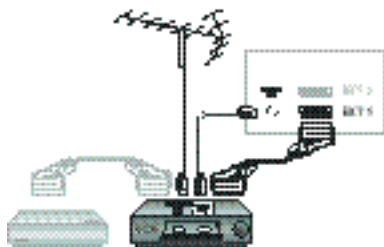
Podłączanie innych urządzeń

Zależnie od wersji, odbiornik wyposażony jest w 1 lub 2 gniazda EXT1 i EXT2.

Gniazdo EXT1 ma wejścia/wyjścia audio wideo oraz wejścia RGB.


Gniazdo EXT2 (o ile istnieje) ma wejścia/wyjścia audio wideo i wejścia S-VHS.

Magnetowid



Magnetowid (tylko)

Podłącz magnetowid wg schematu. Zastosuj kabel Euro dobrej jakości.

Jeśli Twój magnetowid nie ma złącza Euro, podłączenie możliwe jest za pomocą kabla antenowego. Należy dobrać odbiornik do sygnału kontrolnego magnetowidu i przypisać mu program nr 0 (zob. ręczne ustawianie programów na str. 4). Chcąc odtworzyć obraz z magnetowidu, należy nacisnąć .

Magnetowid z dekodernem

Podłącz dekoderny do drugiego złącza w magnetowidzie. Umożliwi to nagrywanie transmisji kodowanych.

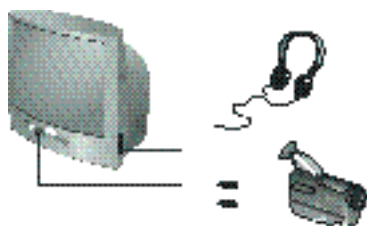
Inny sprzęt



Odbiornik satelitarny, dekoderny, DVD, gry, itp.

W przypadku odbiorników TV wyposażonych w 2 gniazda do urządzeń peryfer. lepiej jest podłączyć do EXT1 sprzęt generujący sygnały RGB (dekoderny cyfrowy, odtwarzacze DVD, gry itp.), zaś do EXT2 sprzęt generujący sygnały S-VHS (magnetowidy S-VHS i Hi-8).



Połączenia czołowe



Zależnie od modelu odbiornika gniazdzka umieszczone są na panelu przednim (niekiedy pod klapką) lub po prawej stronie bocznej odbiornika.

Słuchawki


Podłączenie słuchawek przerywa dźwięk.

Za pomocą przycisków   można ustawiać głośność.

Impedancja słuchawek musi mieścić się w granicach 32 - 600 omów.


Kamera

Niektóre modele wyposażone są w połączenia AUDIO/VIDEO.

Wykonaj połączenia, następnie za pomocą przycisku  wybierz EXT (lub EXT2 w przypadku modelu z 2 gniazdkami). Przełączanie między gniazdkami z tyłu i gniazdkami na panelu odbywa się automatycznie, pierwszeństwo mają gniazdzka na panelu.



Wybór podłączonego sprzętu

Naciśnij przycisk , by wybrać EXT(1), a w wersjach z 2 gniazdkami: EXT2 i Y/C2 (sygnał S-VHS na EXT2).

Większość sprzętu (dekoderny, itp.) potrafi samoczynnie przełączyć odbiornik.

Porady


Brak obrazu lub zły odbiór

Bliskie sąsiedztwo gór lub wysokich budynków może być przyczyną przebieg obrazu, echa i odbić. W takim przypadku spróbuj ręcznie dostroić obraz za pomocą opcji DOSTROJ (str. 4).

Czy wybrałeś prawidłowy system (str. 4)?

Należy sprawdzić, czy antena lub gniazdko jest prawidłowo podłączone. Należy także sprawdzić, czy Twoja antena umożliwia odbiór programów nadawanych w danym paśmie częstotliwości (pasmo UHF lub VHF) ?

Dostrojenie obrazu

Jeśli obraz jest rozregulowany lub jeśli masz trudności z uzyskaniem czystego obrazu, wybierz jeden z przycisków inteligentnej kontroli obrazu  (str. 2) i wprowadź do pamięci za pomocą ustawienia OSOBISTE (str.5). W razie utrudnionego odbioru (tzw. śnieg), nastaw regulację RED.SZUMÓW na WYŁ (włączone): str. 5.

Obraz jest czarno-biały

Przy odtwarzaniu taśmy wideo upewnij się, czy jest ona nagrana w standardzie (PAL, SECAM lub NTSC), który rozpoznawany jest przez Twój magnetowid.

Brak dźwięku

Jeśli na niektórych kanałach odbierasz dobry obraz, ale brak jest dźwięku, oznacza to niewłaściwy dobór systemu TV (str. 4).

Stan czuwania

Jeśli po włączeniu odbiornika pozostaje on w stanie czuwania i na ekranie pojawia się komunikat BLOKADA, oznacza to, że w odbiorniku aktywna jest funkcja BLOKADA (str. 6). Jeśli odbiornik nie odbiera sygnału przez 15 minut, automatycznie przechodzi do stanu czuwania. Włączony odbiornik pobiera energię elektryczną nawet w stanie czuwania. Ze względu na oszczędność doradzamy wyłączyć odbiornik za pomocą przycisku ON/OFF.

Brak rezultatów?

Nigdy nie próbuj samodzielnie naprawiać zepsutego odbiornika, ale skontaktuj się z serwisem swojego sprzedawcy.

Wskazówki dotyczące utylizacji



Twój odbiornik wykonany jest z materiałów, które mogą być ponownie wykorzystane lub poddane recyklingowi. W celu ograniczenia ilości odpadów w środowisku naturalnym specjalne zakłady odbierają zużyte odbiorniki, rozmontowują je na części i gromadzą materiały do ponownego wykorzystania (informacji udzieli sprzedawca).